ste JAARGANG No. 8525 WOENSDAG 10 SEPTEMBER 1952 VIER PAGINA'S



AMIGOE DI CURAÇAO

DAGBLAD VOOR DE NEDERLANDSE ANTILLEN

Abonn.-prijs Curaçao en Bonaire ƒ 2.50, Aruba, Suriname, Bovenwinden ƒ 2.50. — Buitenland ƒ 3.— per maand (bij vooruitbet.).
Kantoor: Consciëntiesteeg 27—29. Telefoon: Redactie 3858 — Administratie 3550.
Uitgave N.V. Paulusdrukkerij, Willemstad, Curaçao.
Hoofdredacteur. Ad. Versney.



[E]gyptische Regering streeft [n]aar vergelijk met Engeland

Arabische Liga wil voorrang van "Egyptische eisen"

[Ca]iro — Nadat de Britse ambassadeur in Cairo een beleefdheids[bezo]ek aan minister Taleh had gebracht om hem te complimenteren [met] de nieuwe regering, heeft een woordvoerder van het departement [van] buitenlandse zaken van Egypte nadere bijzonderheden medege[deeld] over de plannen, die er in de boezem van de Egyptische rege[ring] zijn besproken om te komen tot een vergelijk met Engeland.

[Al]lereerst, zo zeide deze woord[voer]der, dienden de binnenlandse [aan]gelegenheden geregeld te wor[den]. De Soedanese kwestie is ern[stig] bestudeerd. Waartoe deze [...] heeft geleid, is evenwel [...] de woordvoerder niet mede[gede]eld. Voorts deelde hij mede, [dat] de belangrijkheid van de bij[eenk]omst van de Arabische Liga, [die] vandaag in Cairo begint, [...] in het feit, dat het de eer[ste bij]eenkomst is sedert het slui[ten] van een verdrag van weder[zijdse] beveiliging in 1949. De [...] zal beslissen of het oppor[tuun] is thans ook een conferentie [te] houden van de opperbe[vel]hebbers van de bij de Liga [aange]sloten landen om eventueel [een] veiligheidsverdrag in toepas[sing] te brengen.

mobielclub, waarvan Farouk lid was, werden bezocht.

De directeur van de militaire opleiding, Mohammed Ali, is benoemd tot plaatsvervangend opperbevelhebber van het leger. Hij zal de dagelijkse (militaire) werkzaamheden van generaal Naguib verrichten, die thans als premier natuurlijk tal van andere — niet militaire — beslommeringen heeft.

Men neemt aan in Cairo, dat op de bijeenkomst van de Arabische Liga het defensiecommando voor het Midden Oosten een der voornaamste officieuze onderwerpen van bespreking is. Het onderwerp staat niet op de agenda. Alle leden schijnen het er over eens te zijn, dat het onjuist zou zijn zich bij een defensiecommando aan te sluiten, zolang niet aan de Egyptische eisen is voldaan.

De secretaris-generaal van de Liga, de Egyptenaar Abdel Azzam is als zodanig afgetreden „omdat hij meent niet de geest van het nieuwe regiem in Egypte te vertegenwoordigen".

De vice-voorzitter van de Saadisten partij (de partij van de grootgrondbezitters) heeft een verklaring afgelegd, waarin hij zeide, dat zijn partij het volkomen eens is met de jongste maatregelen van het leger.

[DR]ASTISCH[E MAAT]REGEN

[Ca]iro — De regering heeft de [onmi]ddellijke sluiting gelast van [...] clubs, waar ex-koning Fa[rouk] en zijn vrienden bijeen [plach]ten te komen.

[Het] leger en de politie hebben [de] laatste dagen tientallen huizen [in C]airo en Alexandrië doorzocht. [...] de woningen van vooraan[staa]nden onder het Koninklijk re[gime] en de kantoren van de Auto-

[Ee]n ferme maar beleefde brief wees Bey [de] Frans hervormingsplan van de hand

[T]unis. — De Bey van Tunis heeft in een ferme, maar beleefde [brief] aan president Auriol het Franse hervormingsplan voor Tunesië [afge]wezen, zo verluidt vanavond van ingelichte zijde.

[D]e Bey schreef, dat de Franse [voor]stellen niet overeenkomen [met] de verlangens van het volk, [en dat] hij deed geen tegenvoor[stellen].

[De] waarnemend Tunesische [min]ister-president, Taieb Ben [...] overhandigde de bood[schap] hedenmorgen aan de [waar]nemend Franse resident-[gene]raal, De Boisseson, alsmede [een] samenvatting van het rap[port], dat door veertig Tunesische [...] was opgesteld.

[De] hoofdpunten van het Fran[se] plan, dat ruim twee maanden [gele]den werd aangeboden, lui[den]:

[...] het kiezen van een consul[tatie]ve assemblée, geheel be[staan]de uit Tunesiers;

[...] oprichting van een ge[mengde] Frans-Tunesische raad [voor] de begroting;

[...] het kiezen van gemeentera[den]. In het gehele protectoraat [...] wordt slechts de ge[meente]raad van Tunis geko[zen].

[...] in landsdienst krijgen Tune[siërs] de voorrang boven Fran[sen].

[F]rankrijk eiste echter, dat het [re]cht behoudt op de Tunesi[sche] buitenlandse politiek en de [def]ensie.

[P]resident Auriol is vanavond [per] vliegtuig van zijn buiten[verblijf] te Muret (Zuidwest-Frank[rijk]), waar hij met vacantie was, [naar] Parijs vertrokken. Hij zal [do]nderdag een kabinetsverga[dering] leiden, waarop het ant[woord] van de Bey nader verwach[t] zal worden besproken. [Do]nderdag zal er op het Fran[se] ministerie van buitenlandse [zaken] een officiële lunch worden [gege]ven ter ere van de Tunesi-

sche minister-president, Salah Eddine Bakkoesj, die te Aix les Bains verblijft. De staatssecretaris van buitenlandse zaken, Maurice Schumann, zal op deze lunch als gastheer fungeren.

REGERINGSCRISIS IN LIBANON

Beiroet — De regeringscrisis in de Libanon heeft er toe geleid, dat de regering is afgetreden en een tijdelijk kabinet in het leven is geroepen, dat in afwachting van een nieuwe regering, de lopende zaken zal afwikkelen.

De door het parlement geëiste hervormingen zijn: herziening van het kiesstelsel en het op korte termijn uitschrijven van algemene verkiezingen, zuivering van het ambtenarenstelsel en reorganisatie van de Libanese rechtspraak. Minister-president Solh had in Augustus geweigerd het ontslag van zijn kabinet aan te bieden.

Verenigde Naties — De dertien Arabisch-Aziatische landen hebben Trygve Lie verzocht de Frans-Marokkaanse kwestie op de agenda te plaatsen van de aanstaande algemene vergadering.

RIDGWAY IN TURKIJE

Istanboel. — Terwijl generaal Ridgway gisteren troepen inspecteerde langs de Turks-Russische grens, is de Turkse geheime dienst volgens een gewoonlijk betrouwbare bron tot actie overgegaan tegen de onwettige Turkse communistische partij en werden 24 personen gearresteerd. Het nieuws zou volgens meergenoemde bron niet aan de Turkse pers worden vrijgegeven. De arrestaties zouden zijn verricht te Ankara, Istanboel, Izmir en Adana. In Ankara vonden de meeste arrestaties plaats onder het personeel van de Staatsopera.

De door Ridgway geinspecteerde troepen zijn stoottroepen, die de Turkse landsgrenzen met de Sovjet-Unie bewaken.

Izmir (vroeger Smyrna) aan de Westkust is het hoofdkwartier van het NAVO-commando van de Griekse en Turkse legers.

De bevelhebber, generaal Willard Wymon, is twee dagen geleden per vliegtuig aldaar aangekomen.

VERENIGDE STATEN VAN EUROPA

Luxemburg. — De conferentie van ministers van de landen van de Europese Gemeenschap hebben in principe het Frans-Italiaanse voorstel aangenomen voor het ontwerpen van een statuut voor een politiek gezagsorgaan voor de Verenigde Staten van Europa. De Nederlandse en Belgische amendementen, die inhouden dat de Assemblee een welomschreven taak moet krijgen en de plicht moet hebben rapport uit te brengen aan de ministers werden ook goedgekeurd.

Strijd om bezit van heuvels woedt met onverminderde heftigheid

Tokio — De Zuidkoreaanse stoottroepen zetten vandaag hun zware strijd om de beheersing van Kapitoolheuvel en Vinger-heuvelrug aan het centrale front in Korea, die nog steeds in communistische handen zijn, voort. De Koreanen beweren 1.068 Chinezen te hebben gedood of gewond.

Amerikaanse Sabres vernietigden zeven communistische MIG's en beschadigden er tien bij luchtgevechten boven Korea. De gevechten ontstonden, toen de Amerikanen communistische jagers ontmoetten, terwijl zij geallieerde jagerbommenwerpers op een bombardement ondersteunden. Het doel van dit bombardement was de Noordkoreaanse legeracademie ten Zuidoosten van Saktsjoe bij de Jaloe, de grens tussen Noord-Korea en Mandsjoerije.

Hedenochtend vroeg heeft het eerste Amerikaanse marine-regiment, dat zich op Bunker Hill heeft verschanst, een nieuwe Chinese aanval op deze heuvel afgeslagen. Om deze heuvel is fel gestreden sinds de Amerikanen hem een maand geleden veroverden.

Kapitool heuvel heroverd

Tokio. — De Zuid Koreaanse troepen zijn er in geslaagd na een veldslag die vier uur heeft geduurd de Kapitoolheuvel aan het Centrale front op de Chinezen te heroveren. Deze heuvel is al dagen een centrum van strijd. Gisteren hadden de Chinezen de Zuid Koreanen weten te verdrijven.

Berlijn. — In de maand Augustus zijn ruim 15.000 Oost Duitsers naar West Berlijn uitgeweken, hetgeen een nieuw record betekent. In Juli weken 13.000 Oost Duitsers naar het Westen uit.

Democratisch Texas zal Eisenhower steunen

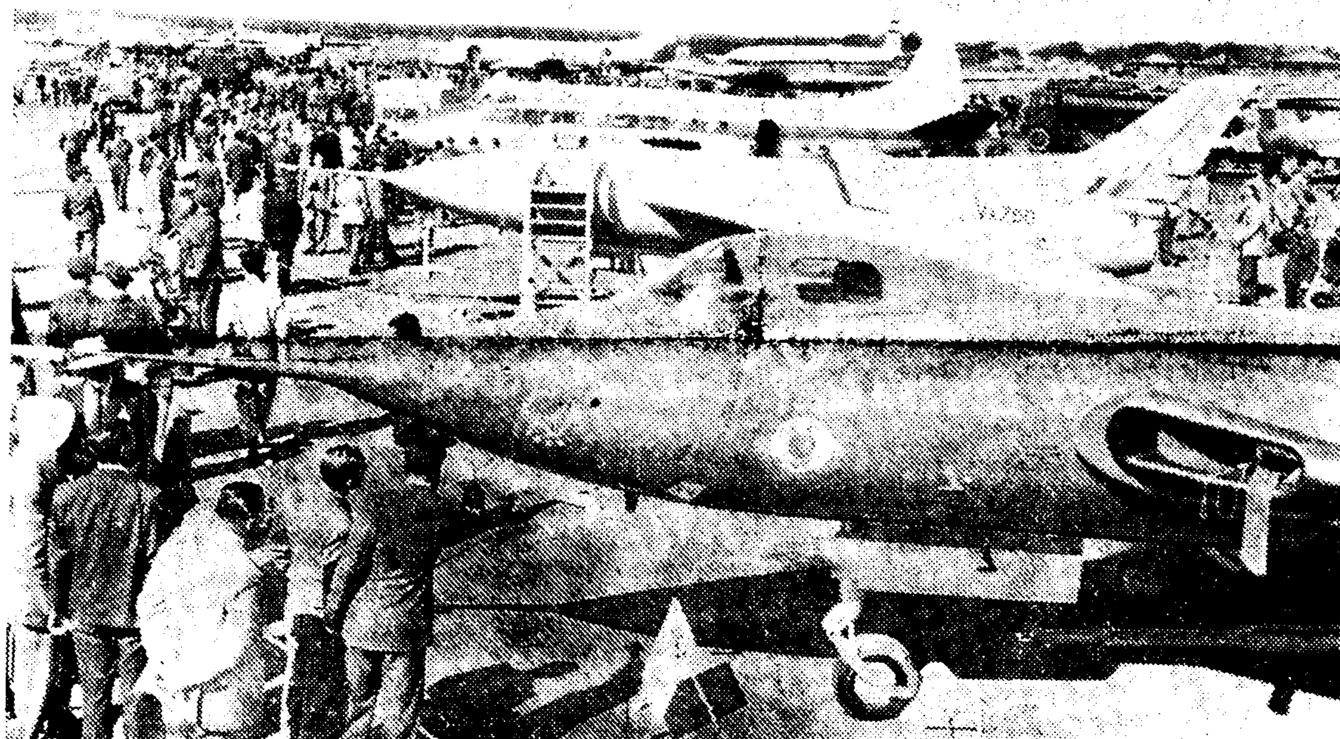
De Zuidelijke Amerikaanse staat Texas, die traditioneel uitkwam voor de democratische candidaat voor het Presidentschap, heeft verklaard, dat zij in de komende verkiezingen Eisenhower zal steunen.

De reden is, dat Stevenson de olievoorraden die in de zeebodem voor de kust van Texas, Louisiana en Californie zijn als federaal bezit beschouwt, terwijl Eisenhower bereid is geweest de aanspraken die de staten zelf op deze voorraden hebben, te steunen. Stevenson volgt hier het standpunt van president Truman in een kwestie, die in deze drie staten geweldig veel stof heeft doen opwaaien.

— Het voormalige concentratiekamp Buchenwald bij Weimar in Oost-Duitsland zal een plaats van herdenking worden. De meeste gebouwen zullen worden afgebroken en door bomen worden vervangen. De middelste wachttoren, het kerkhof en de prikkeldraadversperringen met de vele torens zullen in stand gehouden worden, aldus het Oost duitse persbureau A.D.N.



NAAR WIJ VERNEMEN ZOU ONZE OUD-GOUVERNEUR, TEVENS OUD-MINISTER, IR. L. A. H. PETERS BENOEMD ZIJN TOT BURGEMEESTER VAN RIJSWIJK.



STRAALDUIVELS IN DE RIJ. — Te Farnborough in Engeland werd een luchtvaarttentoonstelling gehouden, waar Engelands laatste snelheidsduivels zich, braaf op een rij staande, lieten bekijken. Op de voorgrond is het AVRO-type 707.-A een driehoekig proefvliegtuig. Dat ze voorlopig meer tot verbazing dan tot vertrouwen aanleiding moeten geven, toonde wel het feit, dat in de laatste dagen er 6 verongelukten.

Engeland is de wereld vier jaar vooruit met Jetmotoren, zegt Rickenbacker

New York. — Captain Eddie Rickenbacker, hoofd van America's Eastern Airlines, zeide vandaag, dat Engeland de wereld voorgaat op het gebied der ontwikkeling van de passagiersvliegtuigen met jetmotoren.

Engeland, zo zeide hij is Amerika een jaar of drie, vier vooruit in de productie van straalvliegtuigen.

Captain Rickenbacker keerde juist terug van een reis naar Engeland waar hij getracht had een aantal straalvliegtuigen te kopen, die in 1956 afgeleverd zouden moeten worden. De Britten bleken echter niet in staat de aflevering op tijd te beloven. In 1960 zo voornoemde de heer Rickenbacker zal het vervoer met straalvliegtuigen in de Verenigde Staten algemeen zijn.

Vijf straaljagers verongelukt

Londen. — Boven Engeland zijn vijf straaljagers verongelukt. Twee vliegers kwamen om het leven; de andere drie wisten zich met behulp van hun valschermen te redden.

29 Doden

Farnsborough. — Het aantal doden bij de vliegtuigramp te Farnsborough verleden Zaterdag is vandaag gestegen tot 29 door het overlijden in het ziekenhuis van een der gewonden. Meer dan 10 personen worden nog in het ziekenhuis verpleegd.

— Het stellen van een prijs van 10.000 roepies door de regering van Birma op het hoofd van de Karen-opstandelingenleider „Saw Sandane" hebben de rebellen beantwoord met het stellen van een prijs van 1 roepie 4 anna's op het hoofd van de president van Birma, aldus een plaatselijk blad in Rangoen.

het nieuws van vandaag

In ons artikel van jongstleden Zaterdag over het ontslag de Haseth kwam de volgende passage voor:

„Het beroep op Overgangsbep. VI. 3. van de Eilandenregeling speelt in deze aangelegenheid geen rol van betekenis. Alvorens de heer De H. op proef werd genomen, had naar het schijnt vooraf informatief overleg plaats gevonden met een van de leden van de Regeringsraad. Het in Bep. VI bedoeld overleg met de Landsregering wordt dan pas actuut, indien betrokkene over zou gaan in vaste dienst. Dit laatste is niet gebeurd, omdat hij vóór die tijd door het B.C. werd afgevoerd."

Dit is een parafrase op de eerste considerans van het Gouvernementsbesluit, dat als volgt geformuleerd werd:

„Overwegende,

dat het Bestuurscollege van het Eilandgebied Curaçao — daargelaten of daardoor gehandeld werd in strijd met het derde lid van Overgangsbepaling VI der Eilandenregeling Nederlandse Antillen — de Directeur van Openbare Werken van het Eilandgebied op 17 December 1951 heeft gemachtigd W.M.H. de Haseth op proef in dienst te nemen voor een periode van zes maanden als Hoofd van de Reinigingsdienst van het Eilandgebied Curaçao;"

In parafrase zowel als considerans wordt de uitspraak achterwege gelaten, of door de aanname van de heer de Haseth in strijd gehandeld werd met Overgangsbepaling VI. De parafrase zegt zelfs dat deze vraag geen rol van betekenis speelt. Voor zover hier van belang luidt het derde lid van bep. VI:

„3. De benoeming van ambtenaren en de aanstelling van werklieden door besturen der eilandgebieden geschiedt, na overleg met de Gouverneur, bij voorkeur uit het personeel dat bij het in werking treden der Eilandenregeling in dienst is, voor zover voor de functie geschikt".

Gelijk wij reeds in ons „Nieuws van Vandaag" van 11 Augustus j.l. beklemtoonden, heeft het Bestuurscollege getracht aan de bovengenoemde bepaling te ontkomen door betrokken persoon in proeftijd te nemen, waardoor hij dus geen ambtenaar werd, noch als werkman aangesteld.

"daargelaten"

Naar verluidt zou de Voorzitter van de R.R. over deze aanstelling gepolst zijn, maar in de stukken blijkt van geen voorafgaand overleg met de Gouverneur. Hierdoor kwam de aanstelling op bedenkelijke wijze in conflict met de geest van Overgangsbepaling VI lid 3 en het is dus wel bevreemdend, dat het Landsbesluit van 5 Sept. deze strijdigheid zonder meer „daarlaat".

Deze lichtzinnige afwijzing is te bevreemdender, wijl, indien wij goed zijn ingelicht, de Raad van Advies deze kwestie allerminst bagatel achtte en er zelfs de grond in vond, om tot vernietiging van het aantellingsbesluit van de heer de Haseth te adviseren.

Doch ook in zijn gevolgen vinden wij het buitengewoon bedenkelijk, dat in een Landsbesluit de strijdigheid van de aanstelling des heren de Haseth met de Overgangsbepalingen van de Eilandenregeling „daargelaten" wordt. Deze methode om de bepalingen van de wet en daarmee de veiligstelling van de belangen der landsdienaren, te ontduiken is alleshehalve fraai en kan wel moeilijk nalaten in de ambtenarenwereld de nodige onrust te wekken.

Nu wordt op deze ontduikingspoging door het Landsbestuur gereageerd met een officieel besluit, waarin de wettelijkheid van dit optreden, dat in ieder geval recht tegen de geest van de wet indruist, wordt „daargelaten". M.a.w. hierdoor wordt de mogelijkheid geopend om met het Landsbesluit van 5 Sept. ter dekking in de hand, dezelfde methode in de toekomst ongemoeid te herhalen.

Het komt ons voor, dat dit Landsbesluit, ondanks het oordeel van de Raad van Advies, een soort vrijbrief geworden is voor „proef-dienstverband". En wij geloven dat Landsbesluiten te goed zijn, om zich als vlag te lenen ter dekking van zulke smokkelwaar.

Hong Kong bloedt dood aan Korea en Japan

Hong Kong. — De Koreaanse oorlog en de herleving van de Japanse handelsconcurrentie hebben Hong Kong in een economisch onhoudbare positie geplaatst, aldus blijkt uit het jaarverslag over 1951 van de Britse kroonkolonie, dat vandaag is gepubliceerd.

De handelaren in Hong Kong hebben zware verliezen geleden als gevolg van de Chinese bemoeiing in de Koreaanse oorlog. Deze verliezen werden voor de eerste maal gevoeld in December 1950, toen de Verenigde Staten een bijkans volkomen embargo instelden op alle goederenleveranties aan China. Nieuwe verliezen deden zich voelen na de resolutie van de Verenigde Naties in Mei j.l., waarin op alle ledenstaten een beroep werd gedaan om de verscheping van strategische goederen naar China te verbieden. Omstreeks het einde van 1951 verkeerden vele der kleinere handels- en scheepvaartfirma's in financiële moeilijkheden en andere overwogen haar werkzaamheden en kapitaal naar elders te verplaatsen. Tezelfdertijd nam het probleem der werkloosheid ernstige vormen aan, daar vele inwoners der kolonie amper in hun levensonderhoud konden voorzien.

Hoewel, aldus het verslag, de handelsomzet der kolonie in 1951 581 millioen pond sterling bedroeg tegen 469 millioen in 1950, was deze stijging goeddeels toe te schrijven aan de gestegen wereldprijzen. Het feitelijke handelsvolume was ruim één millioen ton minder.

De ontwikkeling in breder perspectief bekijkend, vormt de herverschijning van Japanse goederen op de Verre Oosterse markten, die tot dusver beheerst werden als gevolg van het terrein van Hong Kong, een duurzamer bedreiging voor de Hong Kongse industrieën. Door de lagere productiekosten konden de Japanse goederen goedkoper dan de Hong Kongse producten worden verkocht.

Het inwonertal van Hong Kong wordt in het verslag geraamd op iets meer dan 2 millioen; d.i. ongeveer 400.000 meer dan het vooroorlogse cijfer. Behalve het dienstpersoneel en de familieleden hiervan bedraagt de Europese en Amerikaanse bevolking ongeveer 14.000 zielen.

Recht tot het hart

[H]et verstand beveelt ons wel [...] dezelfde weg te gaan, maar [...] altijd in hetzelfde tempo.

Martijn nam koffiebranderij in gebruik

Latijns Amerikaanse en Canadese economische samenwerking

Een dezer dagen vond er voor de Canadese Radio Omroep een vraaggesprek plaats met de heer Ernesto C. Martijn n.a.v. het feit, dat onder de naam van „Martican Coffee and Produce Company Ltd" een koffiebranderij werd geopend in het vriendelijk gelegen Lachine, een voorstadie van Montreal en strategisch punt eveneens, want het ligt aan de hoofdweg, die Montreal verbindt met alle belangrijke steden in West-Canada.

Zoals bekend heeft E. en G. Martijn kantoren in Curacao, Aruba, Ciudad Trujillo, Port-au-Prince en Cap Haitien. In de Nederlandse Antillen houdt deze firma zich bezig met het branden en verpakken van koffie voor de consumptie. „Deze tak van bedrijf beoefenen wij al meer dan 25 jaar, en na een grondige studie van de markt hier in Canada te hebben gemaakt, hebben wij gemeend ook hier in Canada met het branden en verpakken van koffie te kunnen beginnen, hoewel de markt in Canada geheel anders ligt, aldus de heer Ernesto Martijn.

In Canada, evenals in de Verenigde Staten en in Europa, gebruikt men het systeem van melanges, iets wat niet bekend is in Nederland, West-Indië, noch in andere koffie-producerende gebieden.

De bedoeling is om in Canada het systeem van de koffie-producerende landen trachten te introduceren, maar indien dit niet zou lukken, dan zou men tot melangeren moeten overgaan.

In de Nederlandse Antilien (althans in het bedrijf van E. en G. Martijn) kent men niet het systeem van de „vacuum"-verpakking in blik, welke zeer populair is in de Verenigde Staten, en vooral ook in Canada. Ook zijn de eisen van de markt zeer verschillend in Canada doordat er geen uniforme manier van koffiezetten bestaat; daardoor is men gedwongen in verschillende fijnheden te malen en ook zo te verpakken, dat beantwoord wordt aan de uiteenlopende eisen van het koffie-drinkend publiek

Zo werd onlangs een koffiebranderij door de fa. Martijn in gebruik genomen.

Met de bouw werd begonnen in Februari van dit jaar en werd eind Juli voltooid. De meest moderne machines voor het koffiebranden heeft de heer E. Martijn persoonlijk in Duitsland en Amerika gekocht. En ook voor het malen en verpakken De fabriek heeft een capaciteit voor het verwerken van 800 pond groene koffiebonen per uur. Als de fabriek op volle toeren draait, dan zijn er 25 tot 30 man personeel nodig. Bij dit getal is ook het expeditiepersoneel inbegrepen.

Op het ogenblik verkeert men nog steeds in het stadium van opbouw, het engageren van personeel zal gelijke tred moeten houden met de vorderingen van het bedrijf, vooral wat de verkoop van de producten betreft.

Ten aanzien van de vooruitzichten zijn bepaalde optimistische verwachtingen gewettigd. Er zijn op de Canadese markt reeds verscheidene merken, die goed ingevoerd zijn, en die alle in Canada zelf worden gebrand, enz. De koffie uit de Martijn-branderij is een goede ontvangst ten deel gevallen, maar het zal een tijd duren voordat men goed ingevoerd zal zijn.

Het voornaamste afzetgebied hoopt men voornamelijk bij hotels, scholen, hospitalen, restaurants en bij de grote levensmiddelenzaken te vinden. Het is misschien ook wel aardig om te weten, dat de groene koffie voorlopig uit Haiti en Santo Domingo wordt betrokken, alwaar de fa. Martijn eigen kantoren heeft, die de inkoop van de koffie verzorgt.

Op deze wijze wordt dus ook de handel tussen Canada en de Latijnsamerikaanse landen, waarin de laatste tijd zulk een verheugende toeneming valt te constateren, gestimuleerd.

Wij zelf exporteren veel Canadese goederen van allerlei aard naar de Latijnsamerikaanse gebieden, waar ze een grote aftrek vinden. En het ligt voor de hand, dat wij bij voorkeur kopen in die landen, welke belangstelling hebben voor Canadese producten", aldus besloot de heer Ernesto Martijn zijn uiteenzettingen.

CURACAO

EEUWFEEST VAN COROMOTO

Het derde eeuwfeest dat momenteel gevierd wordt in Guanara, de plaats waar O.L.Vr. van Coromoto aan de Indianen aldaar verscheen, wordt luisterrijk gevierd. Dertigduizend pelgrims uit verschillende landen waaronder ook onze groep uit de Nederlandse Antillen, zullen o.l.v. de Pauselijke Delegaat, Z. Em. Kardinaal Bethancourt van Havana (Cuba) dit feit herdenken door een plechtige H. Mis welke in de nacht van 11 op 12 September a.s. zal worden opgedragen.

De Pauselijke delegaat zal de reliek die reeds drie eeuwen lang daar ter plaatse bewaard werd in een prachtige monstrans plaatsen, welke kunstwerk door Mexicaanse edelsmeden werd vervaardigd.

Er heerst groot enthousiasme onder de Venezolanen, getuige de persartikelen en radio uitzendingen.

MUZIEK CONCOURS VAN „DE ZWAAN"

Gister werd in Roxy een muziek concours gehouden.

De algemene leiding, berustte in handen van de leider van „De Zwaan", de heer D. D. Schenker.

De vijf jury leden, welke hun taak tot een goed einde hebben volbracht, waren: de heren G. Pietersz, P. Quast, A. Palm, J. Woerkom en T. Leonard.

Het was werkelijk een zeer spannende concours, en het publiek heeft zeker veel genoten van hetgeen geboden werd.

In het geheel namen 12 groepen deel aan het concours.

De uitslagen waren:

Trio „Los Astros" 49 pt. Trio „Paris" 46 pt. Trio „Martis" 32½ pt. Trio „Canta Clara" 46 pt. Trio „La Esmeralda 38½ pt, Cuarteto „Antillano" 40½ pt. Cuarteto „Jumery" 32½ pt. Cuarteto „Alegre 52 pt, Cuarteto „Altagracia" 47 pt. Cuarteto „Milagrosas" 37½ pt. Quinteto „Los Reyes" 44 pt, Quinteto „Bonaire" 35pt.

Trio „Paris" en Trio „Canta Clara", beiden in een groep ingedeeld, kwamen met het zelfde aantal punten uit, en moesten zodoende, weer de strijd tegen elkaar aanbinden, deze keer kreeg Trio „Paris" 48 punten, en Trio „Canta Clara" 51, Trio „Canta Clara" kwam als winnaar uit.

Er waren in het geheel drie eerste en drie tweede prijzen.

Cuarteto „Alegre", Trio „Los Astros" en Cuarteto „Antillano" eindigden in hun groep als eerste, Cuarteto „Altagreia". Trio „Canta Clara" en Quinteto „Bonaire" ieder als tweede.

KRANKZINNIG GEWORDEN

Van boord van het Engelse schip „Scottish Trader" moest een lid van de bemanning worden weggehaald. Hij was krankzinning geworden.

DREIGT ER EEN HAVENSTAKING?

Naar wij vernemen bestaat er kans, dat er met ingang van 1 October as. een algemene havenstaking dreigt uit te breken in de havens van New York. Zoals bekend loopt het contract tussen de werkgeefsters en de „International Long Shore Men Association" af. Reeds weken lang is men aan het onderhandelen omtrent de verlenging van dit contract. De besprekingen geven echter geen aanleiding te veronderstellen, dat beide partijen ten aanzien van de bedongen voorwaarden elkaar zullen vinden. Als zodanig ligt een staking in de lijn der verwachtingen. In hoeverre ook andere havens in deze staking zullen worden betrokken is niet te voorspellen. De plaatselijke handel houde echter rekening met de mogelijkheid, dat hun verschepingen wellicht vertraging kunnen ondervinden.

VERSTEKELING

Aan boord van het schip „Breda" zat een verstekeling van Amerikaanse nationaliteit. Had zeker veel gehoord van Curaçao en maakte een lange reis.

Van Pto. Rico is hij met een bootje overgestoken naar het vasteland, kwam in Colombia en van daar in Peru terecht, waar hij na lange omzwervingen zich inscheepte in de haven Calao. Op Curaçao werd hij afgehaald en doorgezonden naar USA.

DIEFSTAL

Aan boord van de Nederlandse tanker „Chepita" werd diefstal gemeld.

Een bedrag van ƒ 85.— verdween en de politie nam de zaak in onderzoek.

WILDEN NIET TERUG

Twee Hollandse jongens H en B, oud resp. 18 en 19 jaar, wilden niet meer terug aan boord van hun schip „Rotula". Zij werden onder haven politie-escorte en prompte service weer bij de kapitein gebracht.

FINLAND IS OOK NIET ALLES

E.V., lid van een bemanning van een Fins schip heeft geruime tijd geleden ziekte gesimuleerd om niet terug te gaan met zijn schip naar Finland.

Daarna werd hem aangezegd met een andere boot terug te gaan, doch mijnheer voelde er niets voor en zo werd hij vermist. De havenpolitie stelde een onderzoek in en de man werd opgespoord en in verzekerde bewaring gesteld. Hij zal t.z.t. worden uitgewezen.

HET VERKEER

Gistermiddag stak een 7-jarig jongetje zonder op het verkeer te letten de rijweg over. Hij werd door een auto gegrepen en werd gewond in het ziekenhuis opgenomen met een ernstige hersenschudding.

Een bestuurder die op eerste bevel niet stopte werd bekeurd, een bestuurder van een H-wagen, die op de Schottegatweg geheel links reed werd eveneens bekeurd.

Op de weg naar Westpunt ter hoogte van het Landgoed Raphaël werd een wielrijder aangereden. De wielrijder kwam vanuit een weg op de hoofdweg terecht en op dat moment naderde een auto.

Een aanrijding was onvermijdelijk. De man werd ernstig gewond.

Hedenochtend was het levensgevaar nog niet geweken. Voorts een lichte aanrijding.

DE VERDWENEN GELDLADE

Gisteren maakten wij melding van het feit, dat uit een café aan de Rouvilleweg een geldlade is verdwenen met ƒ 68 wisselgeld Vanmorgen slaagde de recherche erin een zekere A. D. aan te houden, D bekende de diefstal gepleegd te hebben met twee andere personen, waarvan er reeds een opgeborgen is. Het onderzoek naar de derde man wordt voortgezet.

SCHEEPVAARTBERICHTEN

Wayoming nr La Guaira, **Sarpedon** v Pto Cabello nr Aruba, **Breda** v Cristobal, **Fael** v Pto Cabello, **Manchuria** nr Cristobal, **Paolo Toscanelli** v Cristobal nr La Guaira, **Sta. Paula** v New York nr La Guaira, **Gilbert jr.** v La Romana, **Wilson** nr Rio Hacha, **Charlotte Lykes** nr Trinidad.

D'R IN EN D'R UIT

Hato: in 15 en uit 15 vliegtuigen met 272 passagiers, 142 in transito en 124 vertrokken.

Haven: in 22 tankers (17), 7 vrachtschepen (7) en 2 zeilboten (8). Er landden 430 passagiers, waarvan 407 in transito en 15 vertrokken.

VAN 8 TOT 1½ JAAR

Vanmorgen viel de uitspraak in de zaak tegen Curiel, die, zoals wij destijds melden, op een zekere dag met een mes de gebroeders M. aanviel, waarbij een der broeders aan de bekomen verwondingen bezweek. In de behandeling werd door de verdediger Alex Rojer een psychiatrisch rapport gevraagd. Na uitbrengen van dit rapport werd de zaak voortgezet en eiste het O.M. 8 jaar gevangenisstraf met aftrek van de tijd in voorarrest doorgebracht.

Hedenmorgen deed de rechter Mr. v. Veen uitspraak en werd de dader Curiel veroordeeld tot 1½ jaar met aftrek.

TRAVELLER CHEQUES

P.N. deed aangifte van vermissing van traveller cheques die in een kast waren opgeborgen. De totale waarde hiervan was $ 350.—.

Er zijn enkele van die cheques reeds geind. Onderzoek bracht aan het licht, dat een man W. M. F. genaamd deze cheques destijds, toen hij bij N. in dienstbetrekking was, had weggenomen. Hij ontkende echter, hoewel hij enkele cheques in zijn zak had.

RAPPORT VAN GESSEL AAN DE STATEN

Naar wij vernemen zal het rapport van Gessel dat over de LRD werd uitgebracht aan de Staten worden aangeboden.

DE LIJST VAN LINDETEVES

Uit doorgaans welingelichte bronnen vernemen wij dat N.V. Lindeteves in haar bezwaarschrift aan de Gouverneur een lijst van goederen en artikelen heeft geproduceerd, welke lijst indertijd als aanvulling op de vergunning aanvrage op speciaal verzoek van de Directeur van Economische Zaken is ingediend. Deze lijst zou een opsomming geven van de goederen waarin deze technische handelsfirma handel drijft.

Indien bovenstaande juist is, zou deze lijst wel eens het bewijs kunnen opbrengen, dat Lindeteves nimmer goederen verkocht heeft, die buiten die vergunning vielen.

ABC CABARET OP CURACAO

Zij zijn weer terug, het ABC cabaret van Wim Kan en Corry Vonk. „Ze" wil dan eigenlijk zeggen alleen Wim en Corry, die al reeds eerder hier zijn geweest — vier jaar geleden om precies te zijn — want de andere artisten zijn allen nieuw voor Curaçao. De meesten mogen dan wel tropen ervaring hebben opgedaan in Indonesie, maar dit is toch hun eerste tournee naar de West. De beide Scholtens, Henk en Teddy, zijn zelfs nog nooit in de tropen geweest en vinden dus ons klimaat prachtig. Teddy heeft wel buitenlandse ervaring getuige haar succesrijk optreden voor de Coca Cola twee jaar geleden in Amerika. Het hele gezelschap is op zijn weg naar Curaçao 5 dagen in New York geweest, maar ditmaal kon er van optreden niets komen, wel werden vele shows bezocht. Men had bewondering voor het technisch kunnen, maar zelden vroeg men zich af bij wat men in Amerika op de planken zag, „Wie heeft dat wel bedacht?"

Win Kan vertelde gisteren in Pisca de pers honderd uit over zijn nieuwe programma Bibelonie (Achter de Bibelonse berg), over zijn ervaringen met het publiek, waaronder ministers ook wel eens de gasten waren, op de prettige collegiale verhouding met Wim Sonneveld en Toon Hermans en over hoe prettig hij wel vond op Curaçao terug te zijn. Ook wij vinden het erg prettig en zien met belangstelling uit naar de Moordzaak ABC en Meester ABC, de beide programma's die zij hier zullen brengen.

HET WEER

Max. temp. 33,2 C (91,8 F) en gem. 29,4 C (85 F). Windsnelheid max 20, min. 10 en gem. 14 knopen per uur. Vochtigheidsgehalte 72%. Bewolking: licht bewolkt 5, bewolkt 15 en dicht bewolkt 4 uren.

De Roemeense autoriteiten hebben volgens het Britse Conservatieve blad „Daily Telegraph" de werkzaamheden aan een Donau — Zwarte Zee-kanaal stopgezet. Sovjet-Russische ingenieurs zouden belangrijke sabotage-daden hebben ontdekt, aldus het blad.

AGENDA

WEST-END: „Menores de edad" 19 en 21 uur.

CINELANDIA: „I wonder who's kissing her new" 19 en 21 uur.

ROXY: „Under the gun" 19 en 21 uur.

RIFSTADION: Opening competitieseizoen met defilé en Jong Holland 1 — Jong Curaçao 1 20.00 uur.

JPF-CLUB: Canasta-avond 20.15 uur.

APOTHEKEN: De weekdiensten der Apotheken worden waargenomen door: **Botica Wilhelmina, Hendrikplein 7, tel. 2380 en Botica del Pueblo, Breedestraat 82 (O), tel. 3718.**

WIT- GELE KRUIS: De nacht- en Zondagdienst der verpleegsters worden waargenomen door Zuster Breukers, De Ruyterkade 53, tel. 2254.

Voor Kantooruren: 8 — 12 en 15 — 18 uur: bellen Marktstraat 1, tel. 1836.

Buiten kantooruren: voor spoed: 3773

SCHEEPSREPARATIE C.P.N.: Wachtdienst hr J. v. Gent, van 7 uur — 15 uur, tel. 1758.

OPENSTELLING TELEGRAAFKANTOREN:
Kantoor Hato: werkdagen van 07.00 — 18.45.
Kantoor Handelskade 6, werkdagen van 07.00 — 19.45.
Kantoor Wilhelminaplein. (CWZ-gebouw) dagelijks dag en nacht

CUROM

Woensdag: 17.30 Muzikale kinderuitzending in het Papiament; 17.50 Gramofoonplaten; 18.05 Cumpleanos Feliz; 18.15 Dinermuziek; 18.45 Nieuws; 19.00 Uitzending in het Papiament; 19.30 Wat de handel biedt; 20.30 „The Voice of the Windward Islands"; 21.00 Quinteto Bonaire; 21.45 Kalender; 21.55 Nieuws en Sluiting.

P.C.J.

Woensdag: 19.00 **Nieuws**; 19.10 **Sonja** Oosterman zingt; 19.15 Nederlandse Kroniek; 19.22 Het Metropole Orkest olv. Dolf v.d. Linden; 19.48 „Het is maar een weet"; 20.08 **West-Indische rubriek** met o.m. Caraib'sch commentaar; 20.38 Piano-duo Beuker en Denijs; 20.49 Catholica; 20.55 Avondgebed: Ds W. Fijn van Draat; 20.58 Sluiting.

AVRO'S

Woensdag: 17.00 Vertelling voor kinderen; 17.10 Jazz-praatjes door J. Samson; 17.40 Voor de Jarigen op de Antillen; 18.00 De Regering spreekt; 18.20 Accordeon; 18.40 Nieuws; 19.00 Advertenties; 19.10 Klassieken; 20.55 Nieuws en Sluiting.

EMMASTAD

Telegram Afdeling:
Kantoor open: 05.30 — 01.30 uur, tel. 2307
R. H. Helweg, 01.30 — 05.30 uur tel. 2038.

Personeel Afdeling:
Woensdag, 10 Sept. 12.00 uur tot en met Zaterdag, 13 Sept. 12.00 uur J. v .d. Oever, Volkenweg 18, J.D., tel. 4436; b.g.g. nadere inl. tel. 2400.

Materialen Afdeling: P. Berends, Ficusweg 2, J.D., tel. 4020.

C.S.M.

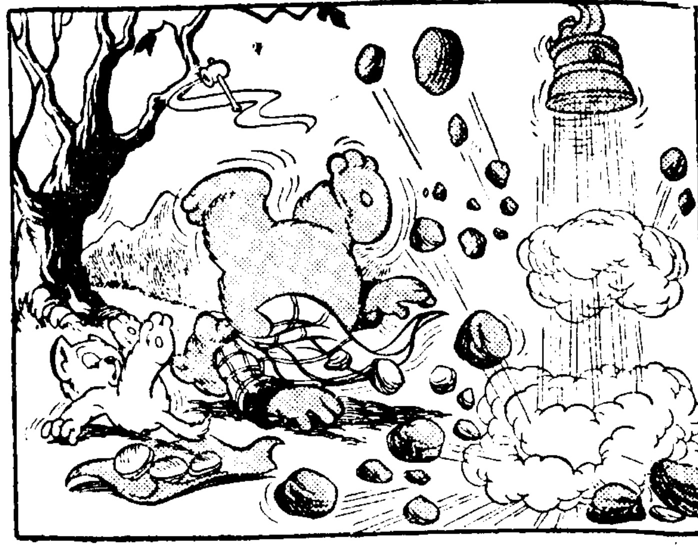
Rederij: F. R. v. Rosevelt, tel. 2440.

Scheepsagentschap: 08.00 — 23.00 uur kontoor, tel. 2458—2551; 18.00 — 19.00 uur J. H. Allebe, tel. 2099; 23.00 — 08.00 uur.

Dok Afdeling:
10 Sept. van 16.30 — 1.00 uur tel. 2276; van 1 — 7.30 uur G. Kreffer, tel. 3128.

KWETAL, DE BREINBAAS



r Bommel en Tom Poes begonnen dus de broodjes die Tom ad meegebracht, op te eten.

heb me in geen tijden zo prettig gevoeld!" zei heer Bommel. zorgen of angsten, geen nare dingen op komst en de tijd aan . Dat is pas het leven voor een Bommel! Een heer moet een hokt bestaan kunnen leiden, zeg nu zelf, jonge vriend! Mijn zei altijd: „Ollie, jongen, pas op voor schokken. Je hebt een g gemoed en een schokkokkokkok.... kokkok.... kokkok.. è....help! pk.... elpelpelp....pppp....pp....

r Bommel's gepraat werd op ruwe wijze onderbroken doordat de waarop ze zaten incens begon te schokken en te schudden. elletjes sidderden en vlogen in brokken omhoog en ergens onder de grond klonk een doffe knal.

„Wattistat?" stootte heer Ollie uit, terwijl hij probeerde om zijn evenwicht te hervinden.

„Soort aardbeving!" riep Tom Poes. „Deugt hier niet! Weg, heer Bommel!"

Maar nòch heer Ollie, nòch Tom Poes had de tijd of de gelegenheid om weg te komen. Onder de grond vond een tweede ontploffing plaats en toen barstte, met een oorverdovend knal, de aarde open.

Dikke rookwolken stegen omhoog en een vreemd gevormd voorwerp suisde uit het ontstane gat, terwijl Tom Poes en heer Bommel als een paar poppen achterover werden geworpen....

euwe Nederlandse delegatie voor niet-zelfbesturende gebieden

avenhage. — Officieel is gisteren in Den Haag meegedeeld:

erband met de benoeming of. Kernkamp tot minister NUOR is wijziging van de andse delegatie naar de ssie der Verenigde Naties lichtingen over niet-zelfende gebieden, welke 11 ber te New York zal bijnen, nodig gebleken, zodat egatie thans als volgt is gesteld: D.J. von Balluermanent Nederlands vertegenwoordiger bij de Verenigde , A.I. Spits, oud-gouveran Sumatra en adviseur et ministerie van buitenzaken: deskundigen: dr J. aal, hoofd kantoor bevolaken Nieuw Guinea, mr H. ema, tweede ambassadearis bij de Nederlandse enwoordiging bij de Ver. Naties.

Luchtpolitie

s. — Toen de heer A. van net een pipercup een vliege maakte in de omgeving Breda zag hij uit de lucht, en dief het militaire kamp Rucphen binnensloop en ren buiten de omheining t. De heer van Dijk heel laag vliegen en naderde dief tot op tien meter. — begrijpende dat hij ontwas — vluchtte de bossen heer van Dijk was inmidlaag boven het kamp gaan n om de militairen te waarven. De diefstal werd door toedoen inderdaad ontdekt, hoewel de commandant van kamp onmiddellijk soldaten urde om de omgeving af te n en de dief op te sporen, deze onvindbaar. Zijn buit hij echter achter gelaten.

IS WET

ravenhage. — Een Nedermeisje, dat haar vacantie ngeland zou doorbrengen, ulke wilde verhalen gehoord ent de vleesschaarte in dat dat zij besloot een zeer steHollandse biefstuk mee te n op haar reis naar Lon. Toen haar vliegtuig op en Airport was geland en zij bij de Engelse douane meldleek deze echter bezwaar en te maken, dat zij rauw invoerde. Hoe zij ook tte, de Engelse douane was te vermurwen. Maar het andse meisje had nu eenbesloten de biefstuk mee te en en die zou dus ook mee. gezagvoerder van het KLMel, dat haar naar Londen had gebracht, trad als redder in de nood op. Hij nam de rauwe biefstuk mee terug naar Schiphol en daar bakte de grondstewardesse het vlees in 20 minuten tijds tot een prachtige biefstuk. Met de volgende KLM-machine kwam het vlees weer op London Airport aan en 2½ uur, nadat de Londense douane voor de eerste maal neen had gezegd, moest zij nu ja zeggen, want al is de invoer van rauw vlees in Engeland verboden, de invoer van een gebakken biefstuk is dat niet.

Pet af voor Nederland

Brussel. — Onder het opschrift „Het opmerkelijk herstel van Nederland" laat het Belgische socialistische blad „Le Peuple" zich waarderend uit over de naoorlogse economische en financiële politiek der Nederlandse regering. Nederland heeft het „laisser faire, laisser aller" definitief de rug toegekeerd, en in een tijd, dat de scherpe internationale concurrentie zich scherper aftekent, wordt het eenieder, die dit nog in twijfel trok, duidelijk, dat deze vèrziende politiek der regering en de zelfzucht van de bevolking tot een triomf hebben geleid", aldus het blad.

251 PASSAGIERS IN 4 VLUCHTEN

's-Gravenhage. — Drie September jl. was een recorddag in de geschiedenis van de K.L.M.-dienst naar New York. Op die dag vertrokken vier vliegtuigen naar New York, die in totaal 251 passagiers vervoerden. Op deze topdag werden evenveel passagiers vervoerd als in de topweek van 28 Augustus tot 3 September van het jaar 1948.

's-Gravenhage. — Bij Koninklijk Besluit is aan de heer A.A. Hasche, consul der Nederlanden te Bogotá, de persoonlijke titel van consul-generaal verleend.

1852 — 1952

Losse Aantekeningen over de R.K. Missie in Suriname bij gelegenheid van haar eerste eeuwfeest

Nogmaals Pater Schinck

IV

In 1798 werd Pater Schincks tractement verhoogd van 300 pesos per jaar tot 500 pesos. De beide kapelaans, de Paters Pirovano en Brants, kregen elk een douceurtje van 50 pesos per jaar.

Het jaar 1800 leverde voor de Missie van Curaçao zeer veel rampen op: het huis dat de Paters bewoonden, en de kerk werden deerlijk gehavend, de kerkornamenten vernield of gestolen, zodat Pater Schinck, toen het scheen dat de storm geweken was, zich verplicht zag de Missie met een vrij aanzienlijke schuld te beladen om het verlies te herstellen of in de behoeften ter uitoefening van de godsdienst te voorzien. In 1800 namelijk waren de Fransen van Guadeloupe de haven binnengevallen en bij hun gedwongen aftocht, schoten ze op het fort en Otrobanda, op de 7de September, zodat er op de 10de al veel gesneuvelden en gewonden waren. Maar ook van de kant van de bevolking werd geschoten, hetgeen meer nadeel aan de eigendommen dan aan de Fransen berokkende. De 23ste September 1800 trokken de Fransen voorgoed weg, nadat het eiland op 11 September 1800 in handen van de Engelsen was gekomen. Vóór hun vertrek hadden zij alle huizen en pakhuizen opengebroken en alle goederen van de inwoners van Otrobanda geplunderd, alsmede alle gouden en zilveren juwelen, behorende aan de kerk voor de godsdienstplechtigheden, en de armenkas geroofd, zodat het grootste deel van de bewoners van Otrobanda verarmd werd.

Op 10 Juli 1810 publiceerden de kerkmeesters een verzoek aan de katholieken van Curaçao om bij te dragen tot de bouw van een toren bij de kerk van Sint Anna. Het haalde blijkbaar niet veel uit, want men is met de bouw van de toren wel begonnen, maar nooit klaar gekomen. In September 1810 vertrok P. Schinck naar Suriname, waar men om een priester verlegen zat. Iemand die hem sterk aanspoorde en zijn laatste bezwaren wegnam, was Dominee Pieter Jan Van Esch, predikant bij de Hervormde Gemeente, die tot 26 Juni 1808 op Curaçao werkzaam was geweest en daarna naar Suriname was vertrokken.

„Pater Schinck werd te Suriname het slachtoffer der vervolgingen eens mans, dien ik niet zal noemen, maar die de Protestanten zeer veel oneer aandoet; hij liet een gedachtenis achter onder alle de verschillende gezindheden van welke naam ook, die allervoortreffelijkst was en zelfs de reuk van heiligheid bezat door zijn beminnenswaardigheid en edel karakter. Ik heb u niet gekend, goede Pater Schinck, maar uw nagedachtenis, dat weet ik, wordt bij alle welbekenden op dit eiland vereerd en hooggeschat". (H.J. Abbringh, Weemoedstoonen, enz. blz. 108).

P. Schinck was reeds 62 jaar, toen hij naar Suriname ging, had 32 jaar op Curaçao doorgebracht, waarvan 23 jaar als Prefect van de Missie.

Hij werkte in Suriname vier jaar en bezweek de 19de November 1814 aan een langzaam verval van krachten. Hij stierf arm. Van zijn dood werd bericht gezonden aan Pater Pirovano, opvolger van Pater Schinck als hoofd van de Missie van Curaçao. Op zijn beurt schreef Pater Pirovano aan zijn overste in Nederland, terwijl hij in de zelfde brief een innig verlangen te kennen gaf om een confrater als medewerker te hebben.

Met de bevoegdheden van Pater Schinck om op te treden als priester in een geheel andere Missie dan de Curaçaose, met name in de Missie van Suriname, is het vreemd gesteld. Toen Pater Schinck de 12de Mei 1787 de Hoog Eerw. Pater Brouwers opvolgde als hoofd van de Curaçaose Missie, zijn hem door de Congregatie van de Propaganda Fide faculteiten verleend, **doch slechts voor de Missie van Curaçao.**

Wel kon hij deze faculteiten geheel of gedeeltelijk overdragen aan een door de Congregatie de Propaganda Fide goedgekeurde medebroeder in de Missie. **Van die volmacht maakte hij gebruik bij zijn vertrek naar Suriname, door Pater Pirovano tot Vice-Prefect van de Curaçaose Missie aan te stellen.** Over zijn zending naar Suriname ontbreken de bescheiden. Hij was 62 jaar oud, toen hij zich met deze Missie belastte; door zorgen, verdriet en armoede was hij toen al een vermoeide, afgeleefde man. Ruim vier jaar bracht hij in Suriname door, waar hij zonder priesterlijke bediening stierf, aangezien hij zelf de enige priester was. Volgens getuigenis van tijdgenoten was hij een heilige ziel, vol opofferende edelmoedigheid werkend, zolang hij nog krachten had, aan het heil van de zielen.

Na de dood van Pastoor J. Schinck bleef de Missie van Suriname weer een jaar zonder priester.

M.D. Latour O.P.

Antillen

HENNY VS YRAUSQUIN

's-Gravenhage. — Naar aanleiding van het commentaar van de heer Yrausquin over hetgeen de heer Henny Eman tegen het ANP zeide over de kwestie van het aantal gedeputeerden op Aruba op 29 Augustus j.l., heeft de heer Eman thans tegenover het ANP in Nederland opgemerkt, dat naar zijn mening het commentaar van de heer Yrausquin niet ingaat op het essentiële punt van de verklaring van Eman, namelijk dat Aruba het ten aanzien van de structuur van het nieuwe Koninkrijk eens is met de inzichten van de Nederlandse delegatie tijdens de RTC, doch dat blijkens een vroegere verklaring van de heer Yrausquin, deze zich van de inzichten van de Nederlandse delegatie distancieert.

BEZOEK VAN EEN CELLIST

Amsterdam. — De cellist Max Rodriguez, lid van het concertgebouw orkest is gisteren per vliegtuig naar Venezuela vertrokken voor een reeks concerten. In Panama zal hij o.a. optreden met het symphonie orkest dat onder leiding staat van de oudnederlander Alexander Feinland. Tijdens zijn tournee dat twee maanden zal duren treedt Rodriquez ook op op Curaçao en Aruba. Hij wordt begeleid door de pianist Louis Pas.

KOMEN NAAR DE ANTILLEN

Met de „Willemstad" op 20 September hier verwacht, komen naar de N. Antillen:

Hr. J. van Lare, fam. C. v. d. Mark en 3 kinderen, fam. W. A. Koopman, Mr. I. C. Debrot, echtgenote en 3 kinderen, fam. J. H. R. Beaujon en 2 kinderen, Maj. Schr. H. Schuik, Sergt. Bott. C. L. Bosman, mej. I. G. A. Steenhuisen, fam. H. A. van Dorssen en 2 kinderen, mevr. H. de Vos-Lettink, mej. T. de Vos, mevr. A. de Boer en zoon, mevr. M. van Boor en dochtertje, mevr. B. de Gorsira-Badaraco, hr. A. D. Mc. Laren, hr. D. M. Bott, drs. A. L. Stoffers, hr. J. C. v.d. Ree, fam. S. v.d. Veen en 3 kinderen, mevr. P. L. Rosse en dochtertje, fam. C. Overeynder, mevr. G. den Hartog-Visser, mevr. L. Cohrs-Hensen en dochtertje, mevr. W. C. Josiazse en dochtertje, fam. H. E. Isenia en 3 kinderen, fam. H. W. Smeins en 5 kinderen, fam. V. G. O'Connor en dochtertje, fam. E. Ch. Tholel.

Voor Aruba:

Mevr. J. Bouwer en 2 kinderen, hr. J. P. Turner, mevr. H. Sanders en zoontje, Mevr. P. Schotanus-Runneboom, Mej. J. H. v. Rees, fam. M. J. Welage en 5 kinderen, fam. H. A Kemink en dochter.

Met de **„Mantor"** komen op 29 September: Mevr. A. M. Ruurs-Moerman, fam. A. Blom en 2 kinderen, mevr. J. Krijgsman en dochtertje, mevr. D. Jolen en dochtertje, hr. V. R. Maduro, hr. E. Keijzer.

SPORT

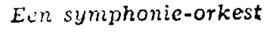
KNVB DOET NIET MEE

's-Gravenhage. — Naar van de zijde van de KNVB verluidt, zal Nederland in 1954 niet deelnemen aan het tournooi om de wereldkampioenschappen voetbal.

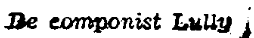
AMIGOE VAN DE JEUGD



Muziekinstrumenten en Orkest


Een symphonie-orkest

Jullie hebben nu gezien, hoe de instrumenten te verdelen zijn in drie grote groepen. Ook hebben jullie gelezen hoe tot [illegible] er [illegible] [illegible]ende [illegible]. Als we [illegible] samenvoegen ontstaat een orkest. Wanneer dit voor de eerste keer gebeurd is, is niet met zekerheid te zeggen.


De componist Lully

gen. We kunnen aannemen dat reeds in de oudheid de mensen [illegible] instrumenten [illegible] musiceerden.

Maar er [illegible] sprake van het eerste werkelijke orkest in de overgang van de zestiende naar de zeventiende eeuw. Dit valt ongeveer samen met het tijdstip, waarop de grote vioolbouwers Amati, Guarnerius en Stradivarius te Cremona hun meesterwerken vervaardigden. De grote componist Claudio Monteverdi, ook te Cremona geboren, schreef in deze tijd zijn grote opera's (muziekdrama's).

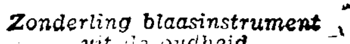
Monteverdi heeft in zijn opera „O[illegible]" (eerste opvoering: 1607) voor [illegible] de instrumenten zo bij elkaar gebracht, dat men van een orkest spreken kan. Maar ook vóór Monteverdi bestonden er reeds „orkesten", zogenaamde „hofkapellen", die door een vorst gesticht waren.

Deze „hofkapellen" zijn voor de toonkunst van onschatbare waarde geweest. De instrumenten die toen de voornaamste plaats in het „orkest" innamen waren: het clavecimbel, de violen (grote en kleine), de blaasinstrumenten (fluiten en trompetten) en het orgel.

Dat de strijkinstrumenten de kern van het orkest moeten zijn, zag men eerst later in. Omstreeks 1650 komen dan ook de strijkorkesten meer en meer naar voren. Twee componisten die hier veel voor hebben gedaan zijn de Italianen Giovanni Lully en Alessandro Scarlatti geweest.

Aardig is hier nog te vertellen, dat men op de violen uit die dagen de hoge C met een kunstgreepje van de pink kon spelen. Kwam deze toon nu in een stuk voor, dan waren de spelers gewoon elkaar toe te roepen: „gare l'ut", dat betekent zoveel als „past op daar komt een C.

Lully, zelf een goed violist, heeft door steeds meer moeilijkheden voor te schrijven en bij het instuderen te eisen, dat ook moeilijke stukjes goed en zuiver werden uitgevoerd, de ontwikkeling van de techniek van het orkestspel zeer bevorderd. Beide componisten zagen echter in dat zij veel meer afwisseling konden brengen door ook de blaasinstrumenten in het orkest op te nemen. We gaan een stap verder in de geschiedenis en dan komen we bij Johann Sebastian Bach, daar hebben jullie natuurlijk allemaal wel eens iets over gelezen of gehoord. Ook Bach erkende de waarde van het blaasinstrument. Hij gebruikte de volgende instrumenten: fluiten, hobo's, fagotten, hoorns, trompetten en pauken. Ook Georg Friedrich Händel had een grote voorliefde voor een sterke bezetting van de blaasinstrumenten (hobo's en fagotten).


Zonderling blaasinstrument uit de oudheid

Pittige pitjes

DE JUISTE MAAT

Er liep een man op straat met niets minder dan een tafel op zijn hoofd. Zijn vriend die hem tegen kwam, vroeg verwonderd: „Waar ga jij naar toe met die tafel?"

„Een tafelkleed kopen voor mijn vrouw en ik weet de maat niet."

Van Elly Day

BLAFFENDE HONDEN...........

Gastheer: „O, kom gerust binnen. Die hond doet je niets, hij blaft alleen maar. Je kent toch het spreekwoord: blaffende honden bijten niet?"

Gast: „Ja, ik ken het wel, maar ik weet niet of Uw hond het ook kent."

Van Anna Martina.

ZEE-ARENDPUZZLE

HORIZONTAAL:

1 Korter woord voor kade of kauw
2 Zo noemt men de eerste noot van de toonladder
3 Is een jongensnaam en ook de naam van vele pausen. De betekenis van de naam is: leeuw
4 Is een houten voorwerp, waarin je allerlei dingen kunt opbergen
7 Na een half uur zei Jantje: ik ben.... klaar met mijn huiswerk
8 In ons huis zijn overal ...... wastafels
9 Zo beginnen alle sprookjes
10 Ander woord voor: indien of wanneer
11 Als.... maar doet wat ik zeg
12 Tweede noot van de toonladder
14 Ander woord voor: hoofd
16 Twee.... twee is vier
18 Is een rivier in Noord-Italië. Ze mondt uit in de Adriatische Zee
19 Zonder haren, vederen of bladeren
20 Is een peulvrucht, die gedopt moet worden
23 Een vervoermiddel op twee of vier wielen
25. In Mei leggen alle vogeltjes een....
26 Vroeger een eilandje in de Zuiderzee
27 Ander woord voor: mij
28 Om half negen ga...... naar school
29 Een klein schip ingericht als woning noemt men ook een....
30 Ik moet heel...... telefoneren
33 Op de vijand veroverde voorwerpen

VERTIKAAL:

1 Groente met een vaste kop van dicht op elkaar gegroeide bladeren
2 Een lidwoordje
3 Onderricht. Moet je na schooltijd gewoonlijk thuis leren
4 Is een dans en ook een zware rol, waarmee men de losse grond effen maakt
5 Verlichtingsartikel, dat men in een houder zet
6 Een trap bestaat meestal uit verschillende........
8 Ander woord voor: tal van, een menigte, een massa
10 Slede, die men in de winter gebruikt
13 Is een roodachtig of geelkleurig metaal
15 Een duw
16 Oude lengtemaat van 0,688 m
17 Deel van lichaam tussen hoofd en rug
21 Ander woord voor arbeilen
22 Zachte klap
24 Buisje waardoor het bloed stroomt
24 Bolvormige vrucht, die bij het schillen de ogen doet tranen
27 Wordt soms gebruikt voor moeder
31 Als de zee zich terugtrekt van het strand, is het....
32 Thans
32 Thans
34 Dat is.... veel of.... weinig

Harold v. Eyma	1 BOEK
Georgetina Pluym	1 BOEK
Albert Davelaar	1 BOEK
René Davelaar	45 punten
Joyce Perry	35 "
Edmund Perry	70 "
Eric Molino	55 "
Hanneke v. Opstal	15 "
Marléne Bérénos	45 "
Gladys Day	95 "
R. Lopez Penha	35 "
Marie L. Capriles	40 "
Edith de Jongh	15 "
Oscar Day	30 "
Jacqueline Cras	55 "
Ineke van Opstal	15 "
Ingrid Pluym	50 "
Hubert Scheper	60 "
Marlene Deira	65 "
Annie Leito	45 "
Dirk Bouwman	55 "
Caroline Rigaud	75 "
Marijke v. Opstal	15 "
Angel Salsbach	10 "
Rudie Rigaud	60 "
Johannes Doest	30 "
Astrid Kibbelaar	20 "
Donald Davelaar	85 "
Pascualita Jansen	10 "
Robert Libier	35 "
Gerlinda Grep	50 "
Stanley Conquet	5 "
Gilbert Bouwman	40 "
Bernhard Davelaar	80 "
Lenny Bouwman	65 "
W. Rivers	20 "
Astrid Garcia	10 "
Ifna Cardoze	45 "
Lilian Maduro	5 "
Roland Hernandez	10 "
Aurelio Martis	75 "
Stanley Cras	5 "
P. Perry	10 "
Elly Day	85 "
Aura Scheper	35 "
Ligia Winklaar	10 "
Ivonne Scheper	5 "
Stanley v. Eyma	90 "
Paul Doest	45 "
Aart Natzijl	80 "
Merle v. Eyma	70 "
A. De Vecchia	15 "
Waldemar v. Eyma	60 "
Richard Doest	50 "
Humphr. Hardeveld	15 "
Carla Floridas	40 "
Céline Hendrikse	40 "
Hubert Nijman	20 "
Mildred C. King	15 "
Hildo Martina	25 "
Rodion v. Eyma	40 "
Marjan Bijvoet	30 "
Ankie v. Roosmalen	15 "
Wim v. Roosmalen	15 "
Evelyn Panneflek	15 "
Helen Kruythoff	15 "

Wie weet raad?

Het was een moeilijk spreekwoord, dat uit de Rebus van vorige keer kwam. Vele neefjes en nichtjes moeten dan ook wel met hun mond vol tanden gezeten hebben. De grote mensen zeggen altijd dat dit buitengewoon vervelend is: „met je mond vol tanden te zitten" maar Tante vindt dat maar gek. Ze vindt het heel gewoon en ze zit liever met een mond vol tanden dan met een mond zonder tanden. Maar enfin: de Rebus verborg een vreemd spreekwoord. Het is: **„HOREN ZEGGEN IS HALF GELOGEN."**

Wat betekent dat?

Horen zeggen, of: van horen zeggen, betekent dat men een gebeurtenis niet zelf heeft meegemaakt, maar dat men het van een ander gehoord heeft. Men heeft het „van horen zeggen".

Het verhaal is door verschillende monden gegaan eer het de laatste verteller heeft bereikt. En zo als het meestal gaat bij mensen, die van praten houden: de een maakt er wat bij en de ander maakt er nog wat bij, een derde laat er misschien iets af. **Maar als de laatste het „van horen zeggen"** verneemt, lijkt het verhaal niet meer op wat werkelijk gebeurd is. Daarom zegt men:

„Horen zeggen is half gelogen".

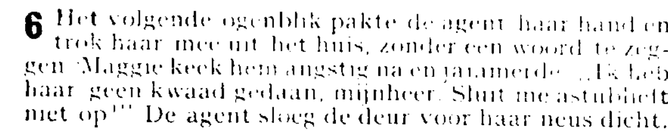
Het boek werd gewonnen door ons nichtje Hertha, terwijl nog drie anderen er een verdienden met hun punten.

Voor deze week een **Zeea[rendpuzzle]**. Je weet wel: **uitknippen** [uit de] krant en invullen. Of je [kunt] hem mooi natekenen **en** in[vul]len. En dan vóór Dinsdag [...] September opsturen aan je [...]hebbende

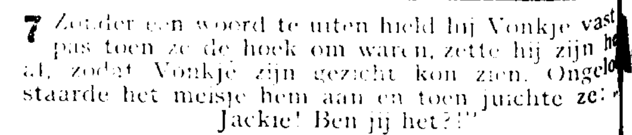
Tante Corry
Amigoe di Cur[açao]
Curaçao N.A.

Engeltjes met een B er voor

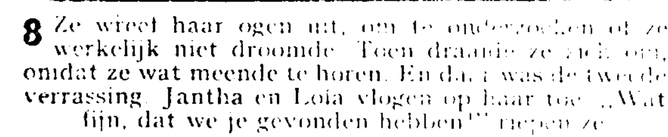
VONKJE
de vrolijke Vrijbuiter



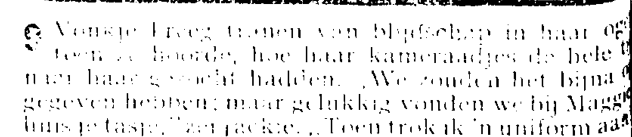
6 Het volgende ogenblik pakte de agent haar hand en trok haar mee uit het huis, zonder een woord te zeggen. Maggie keek hem angstig na en jammerde: „Ik heb haar geen kwaad gedaan, mijnheer. Sluit me astublieft niet op!" De agent sloeg de deur voor haar neus dicht.



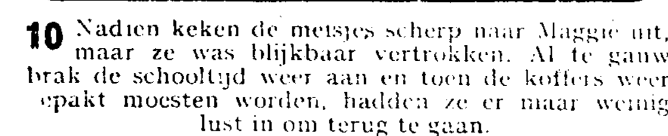
7 Zonder een woord te uiten hield hij Vonkje vast; pas toen ze de hoek om waren, zette hij zijn hel[m] af, zodat Vonkje zijn gezicht kon zien. Ongelo[vig] staarde het meisje hem aan en toen juichte ze: „Jackie! Ben jij het?!"



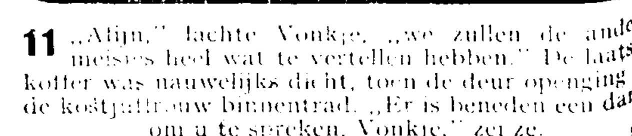
8 Ze wreef haar ogen uit, om te onderzoeken of ze werkelijk niet droomde. Toen draaide ze zich om, omdat ze wat meende te horen. En daar was de tweede verrassing. Jantha en Loïa vlogen op haar toe. „Wat fijn, dat we je gevonden hebben!" riepen ze.



9 Vonkje kreeg tranen van blijdschap in haar og[en] toen ze hoorde, hoe haar kameraadjes de hele [dag] naar haar gezocht hadden. „We zouden het bijna [op]gegeven hebben; maar gelukkig vonden we bij Maggie's huis je tasje," zei Jackie. „Toen trok ik 'n uniform aa[n]..."



10 Nadien keken de meisjes scherp naar Maggie uit, maar ze was blijkbaar vertrokken. Al te gauw brak de schooltijd weer aan en toen de koffers weer gepakt moesten worden, hadden ze er maar weinig lust in om terug te gaan.



11 „Afijn," lachte Vonkje, „we zullen de ande[re] meisjes heel wat te vertellen hebben." De laats[te] koffer was nauwelijks dicht, toen de deur openging en de kostjuffrouw binnentrad. „Er is beneden een dam[e] om u te spreken, Vonkje," zei ze.

LEERRIJKE LESSEN

DE SLANG EN DE VIJL

Ka, de slang, kronkelde haar lenig en glibberig lijf over de stoffige wegen en terwijl ze daarmee bezig was, gleed ze voorbij een groot gebouw, waarvan de poort wagenwijd open stond.

Domme mensen, dacht Ka, weten ze dan nooit, dat ik op pad ben? Ik voel me zo echt in een stemming, om een mens geweldig te laten schrikken.

Dus gleed Ka naar de open poort en sloop binnen. Ka kwam toevallig terecht in een smederij, waar een groot aambeeld stond en daarnaast een flinke blaasbalg en op de grond zag Ka een spits lang ding liggen, dat zij nog nooit had gezien.

Geen mens, dacht Ka, ze weten toch allemaal, dat ik een machtige ben onder de machtigen, maar dat onbekende ding daar...... zouden dat tanden zijn......?

Ka gleed voorzichtig naderbij en als de weerlicht schoot haar gespleten tong over het stuk ijzer. Het was een scherpe vijl, maar dat wist Ka niet. Weer schoot haar tong uit en nogmaals en Ka merkte, dat de vijl zich bloedrood kleurde, waar ze gelikt had.

Ka's ogen begonn[en] vonken te schieten.

Het ding bloe[dt], dacht Ka triomfan[te]lijk.

En toen Ka ten sl[otte] niet meer kon [li]ken, probeerde [ze] haar tanden in de v[ijl] te planten en het [...]ten gaf een snerpen[d] krassend geluid. M[aar] niet.

Toen liet Ka los [en] kronkelde weer d[oor] de poort naar buit[en] en door het stof v[an] de weg.

Was dat geen aart[ig]e domme Ka? En w[as] het niet belachel[ijk] van haar, dat ze alle[en] zichzelf kwetste [en] pijn deed, omdat ze [...] nu eenmaal op uit w[as] iets anders te kwets[en] en pijn te doen? Alle[en] daarom?

Hieruit blijkt, d[at] het honderdmaal pre[t]tiger is goed en lief [te] zijn voor anderen [om] 's avonds van zichze[lf] te kunnen getuige[n]: ik heb mijn dag goe[d] besteed, vandaag.